

第 68 章 《我在古代开奶茶店》

Step1：在故事中背单词

林夏穿越到古代时，身上只有给 nephew (侄儿) 买玩具剩的几枚 penny (小钱)。她很 aggrieved (委屈)：别人有系统，她 only (只有) 奶茶配方。她很快有了 notion (主意)——既然快饿成 ailing (病号)，不如卖喝的。她在 greenery (树荫) 下支起 blackboard (黑板) 菜单，还把茶壶阀门叫“古代 resistor (电阻)”。

第一天生意很有 vitality (活力)。她设想的 scenario (场景) 只是卖十杯，结果排半条街。让她 repentance (后悔) 的是，隔壁 cock (公鸡) 一直打鸣，haulage (运费) 又贵。她给学徒设计 curriculum (课程)：先煮茶，再煮珍珠，最后保护 stomach (胃)。新品还加奶盖 supplement (补充)。

小摊很快搬进 bazaar (市集)。客人喝不到会 groan (哀嚎)，喝到后夸她有 vivacity (活力)。林夏怕摊子 collapse (垮掉)，也怕配方 offend (得罪) 本地口味。她发现最 important (重要) 的是甜度，甚至试过 carrot (胡萝卜) 奶茶，锅盖 squeak (吱响)，吓得她 anticipate (预判) 差评。

品牌还处于 embryo (萌芽) 期，却已做出 dual (双) 菜单：传统和猎奇新品。顾言第一次来时 temper (脾气很冲)，身后跟着自家 builder (掌柜)。他拿 chopsticks (筷子) 戳珍珠，成功 evoke (激怒) 林夏：“这也配卖钱？”

June (六月)，林夏请 dietitian (营养师) 改配方，还请乐师跳 waltz (华尔兹) 吸客。糖浆锅打翻，顾言竟 rescue (救场)，动作还挺 fetching (迷人)。他差点 tumble (摔倒)，抱着杯子像守 pyramid (金字塔)。林夏第一次觉得，这贵公子可能不只来找茬。

她开始 reform (改革) 流程，学会 discriminate (区分) 客群。一个 Frenchman (法国人) 嫌茶太甜，顾言却骂他 featherbrained (没脑子)。林夏觉得争论很 senseless (无意义)，但也 perceive (察觉) 顾言天天来，每次都会消费。他敲着 knuckle (指关节) 问 current (当日主打)，一脸 frenzied (挑剔)。

为了正规经营，林夏写“商业 constitution（章程）”，推出 assorted（什锦）小料，从 stand（摊位）变成门店。她把招牌当 laurel（荣誉）挂起，却差点因糖浆 overdose（过量）被投诉。她马上写清 code（制作规范），又换成 china（瓷器）杯。顾言这个 guy（家伙）却说标准太 vague（含糊）。

他建议把杯盖 incise（开槽），免得吸管堵。林夏嘴上说他 hinder（碍事），心里却认可。冬天客人有 inward（保暖）需求，她给店员发 mitten（手套），还搞新品 exam（考试）。sunflower（向日葵）主题饮品即将 bound（开往）京城分店，bass（低音乐师）却天天 mutter（抱怨）。

顾言带来 oboe（双簧管）队，说要做 mystic（神秘）氛围。林夏骂他审美 second-rate（二流），但 promotion（促销）竟爆了。她做 portable（便携）杯套，第一次有创业 pride（自豪）。客流 undulate（起伏），block（街口）都在讨论奶茶 jargon（行话），店里 ring（铃声）响个不停。

顾言依旧每天 stay（待着），还研究 herbivorous（食草）奶配方。林夏怀疑他学过 chemistry（化学）。他拿 elastic（弹力）杯套测试，甜香从后厨 emanate（飘出），嘴上却有 spleen（坏脾气）。只要配方让他 dissatisfy（不满意），他就写三页意见。

可这些意见推动了店铺 expansion（扩张）。林夏意识到，新商业 era（时代）开始了。她把账册打 knot（结），用 fir（冷杉）木架存茶叶，要求称量 accurate（准确）。京城 photographer（画师）替她画宣传图，竞争商家却做 insidious（阴招），甚至想 hack（破坏）配方账本。

林夏很 angry（愤怒），顾言却表现出 modesty（克制），只说先查证。有人把 shampoo（香膏）混进原料，再栽赃说是 theirs（他们的）货。林夏立即公开 advocacy（辩护），对误判伙计也很 remorseful（自责）。品牌口碑没被 erosion（侵蚀），反因处理透明更稳。

竞争对手却升级动作。有人半夜用木棍 jab（戳）门，又向仓库 lunge（猛冲）。林夏第二天连 breakfast（早餐）都没吃，就去查 grape（葡萄）糖浆。她终于懂，

热度很 ephemeral (短暂)，真正商业 prowess (能力) 是扛住风险。顾言还替她建立商会 hotline (热线)。

京城 journalist (记者) 采访，问她怎么 imagine (设想) 未来。林夏说热度会 fade (褪去)，但品牌要留客。采访 after (之后)，顾言递来账本 folder (夹)，里面是他补的 remittance (汇款) 记录。她忽然发现，这个天天挑刺的人早已陪她走过商业 desert (荒漠)。

顾言还会 recite (列举) 她创业失误，说家族 homeland (祖业) 本来就是茶商。他拿铺子做 mortgage (抵押)，甚至卖掉 diesel (柴油) 机关货车来投资。林夏觉得他的做法和最初形象 dissimilar (不同)，于是 squarely (直接) 问：“你为何天天来？”

顾言露出 nostalgic (怀旧) 神情：“最开始想证明你会倒闭。后来发现，不来一天像得 illness (病)。”林夏笑到扶桌：“行，顾大投资人，先把协议签了。”从此贵公子成了店里最大股东，也是每天第一杯奶茶的固定客人。

Step2：看单词回忆中文

林夏穿越到古代时，身上只有给 nephew () 买玩具剩的几枚 penny ()。她很 aggrieved ()：别人有系统，她 only () 奶茶配方。她很快有了 notion ()——既然快饿成 ailing ()，不如卖喝的。她在 greenery () 下支起 blackboard () 菜单，还把茶壶阀门叫“古代 resistor ()”。

第一天生意很有 vitality ()。她设想的 scenario () 只是卖十杯，结果排半条街。让她 repentance () 的是，隔壁 cock () 一直打鸣，haulage () 又贵。她给学徒设计 curriculum ()：先煮茶，再煮珍珠，最后保护 stomach ()。新品还加奶盖 supplement ()。

小摊很快搬进 bazaar ()。客人喝不到会 groan ()，喝到后夸她有 vivacity ()。林夏怕摊子 collapse ()，也怕配方 offend () 本地口味。她发现最 important ()。

() 的是甜度，甚至试过 carrot () 奶茶，锅盖 squeak ()，吓得她 anticipate () 差评。

品牌还处于 embryo () 期，却已做出 dual () 菜单：传统和猎奇新品。顾言第一次来时 temper ()，身后跟着自家 builder ()。他拿 chopsticks () 戳珍珠，成功 evoke () 林夏：“这也配卖钱？”

June ()，林夏请 dietitian () 改配方，还请乐师跳 waltz () 吸客。糖浆锅打翻，顾言竟 rescue ()，动作还挺 fetching ()。他差点 tumble ()，抱着杯子像守 pyramid ()。林夏第一次觉得，这贵公子可能不只来找茬。

她开始 reform () 流程，学会 discriminate () 客群。一个 Frenchman () 嫌茶太甜，顾言却骂他 featherbrained ()。林夏觉得争论很 senseless ()，但也 perceive () 顾言天天来，每次都会消费。他敲着 knuckle () 问 current ()，一脸 frenzied ()。

为了正规经营，林夏写“商业 constitution ()”，推出 assorted () 小料，从 stand () 变成门店。她把招牌当 laurel () 挂起，却差点因糖浆 overdose () 被投诉。她马上写清 code ()，又换成 china () 杯。顾言这个 guy () 却说标准太 vague ()。

他建议把杯盖 incise ()，免得吸管堵。林夏嘴上说他 hinder ()，心里却认可。冬天客人有 inward () 需求，她给店员发 mitten ()，还搞新品 exam ()。sunflower () 主题饮品即将 bound () 京城分店，bass () 却天天 mutter ()。

顾言带来 oboe () 队，说要做 mystic () 氛围。林夏骂他审美 second-rate ()，但 promotion () 竟爆了。她做 portable () 杯套，第一次有创业 pride ()。客流 undulate ()，block () 都在讨论奶茶 jargon ()，店里 ring () 响个不停。

顾言依旧每天 stay ()，还研究 herbivorous () 奶配方。林夏怀疑他学过 chemistry ()。他拿 elastic () 杯套测试，甜香从后厨 emanate ()，嘴上却有 spleen ()。只要配方让他 dissatisfy ()，他就写三页意见。

可这些意见推动了店铺 expansion ()。林夏意识到，新商业 era () 开始了。她把账册打 knot ()，用 fir () 木架存茶叶，要求称量 accurate ()。京城 photographer () 替她画宣传图，竞争商家却做 insidious ()，甚至想 hack () 配方账本。

林夏很 angry ()，顾言却表现出 modesty ()，只说先查证。有人把 shampoo () 混进原料，再栽赃说是 theirs () 货。林夏立即公开 advocacy ()，对误判伙计也很 remorseful ()。品牌口碑没被 erosion ()，反因处理透明更稳。

竞争对手却升级动作。有人半夜用木棍 jab () 门，又向仓库 lunge ()。林夏第二天连 breakfast () 都没吃，就去查 grape () 糖浆。她终于懂，热度很 ephemeral ()，真正商业 prowess () 是扛住风险。顾言还替她建立商会 hotline ()。

京城 journalist () 采访，问她怎么 imagine () 未来。林夏说热度会 fade ()，但品牌要留客。采访 after ()，顾言递来账本 folder ()，里面是他补的 remittance () 记录。她忽然发现，这个天天挑刺的人早已陪她走过商业 desert ()。

顾言还会 recite () 她创业失误，说家族 homeland () 本来就是茶商。他拿铺子做 mortgage ()，甚至卖掉 diesel () 机关货车来投资。林夏觉得他的做法和最初形象 dissimilar ()，于是 squarely () 问：“你为何天天来？”

顾言露出 nostalgic () 神情：“最开始想证明你会倒闭。后来发现，不来一天像得 illness ()。”林夏笑到扶桌：“行，顾大投资人，先把协议签了。”从此贵公子成了店里最大股东，也是每天第一杯奶茶的固定客人。

Step3: 词汇表

序号	单词	音标	词性	中文释义
1	nephew	/ˈnefjuː/	n.	侄儿；外甥
2	penny	/ˈpeni/	n.	便士；小钱
3	aggrieved	/əˈgriːvd/	adj.	受委屈的；愤愤不平的

4	only	/ˈəʊnli/	adj. /adv. ./conj.	唯一的；仅仅；不过
5	notion	/ˈnəʊʃn/	n.	概念；想法；意图
6	ailing	/ˈeɪlɪŋ/	adj.	生病的；不舒服的
7	greenery	/ˈɡriːnəri/	n.	绿色植物；绿树
8	blackboard	/ˈblækboɜːd/	n.	黑板
9	resistor	/rɪˈzɪstə(r)/	n.	电阻器
10	vitality	/vaɪˈtæləti/	n.	活力；生机
11	scenario	/səˈnɑːriəʊ/	n.	情景；剧本；概要
12	repentance	/rɪˈpentəns/	n.	悔恨；忏悔
13	cock	/kɒk/	n.	公鸡
14	haulage	/ˈhɔːlɪdʒ/	n.	货运；运输费
15	curriculum	/kəˈrɪkjələm/	n.	课程；课程体系
16	stomach	/ˈstʌmək/	n.	胃；腹部；胃口
17	supplement	/ˈsʌplɪmənt/	n. /v.	补充；增刊；增补
18	bazaar	/bəˈzɑː(r)/	n.	市集；义卖
19	groan	/ɡrəʊn/	v. /n.	呻吟；抱怨声
20	vivacity	/vɪˈvæsəti/	n.	活泼；开朗
21	collapse	/kəˈlæps/	v. /n.	倒塌；崩溃
22	offend	/əˈfend/	v.	冒犯；触怒
23	important	/ɪmˈpɔːtnt/	adj.	重要的；重大的
24	carrot	/ˈkærət/	n.	胡萝卜
25	squeak	/skwiːk/	n. /v.	尖叫声；吱吱叫
26	anticipate	/ænˈtɪsɪpeɪt/	v.	预料；期待；抢先

27	embryo	/ˈembriəʊ/	n.	胚胎；萌芽状态
28	dual	/ˈdju:əl/	adj.	双重的；双的
29	temper	/ˈtempə(r)/	n. /v.	脾气；性情；缓和
30	builder	/ˈbɪldə(r)/	n.	建筑工人；建设者
31	chopsticks	/ˈtʃɒpstɪks/	n.	筷子
32	evoke	/ɪˈvəʊk/	v.	唤起；引发
33	June	/dʒu:n/	n.	六月
34	dietitian	/ˌdaɪəˈtɪʃn/	n.	营养师；膳食学家
35	waltz	/wɔ:ls/	n. /v.	华尔兹；跳华尔兹
36	rescue	/ˈreskjʊ:/	n. /v.	营救；挽救
37	fetching	/ˈfetʃɪŋ/	adj.	迷人的；吸引人的
38	tumble	/ˈtʌmbl/	n. /v.	跌倒；翻滚；垮台
39	pyramid	/ˈpɪrəˈmɪd/	n.	金字塔；棱锥体
40	reform	/rɪˈfɔ:m/	n. /v.	改革；改良
41	discriminate	/dɪˈskrɪmɪneɪt/	v.	区分；辨别；区别对待
42	Frenchman	/ˈfrentʃmən/	n.	法国人
43	featherbrained	/ˈfeðəbreɪnd/	adj.	愚蠢的；轻率的
44	senseless	/ˈsensləs/	adj.	无意义的；失去知觉的
45	perceive	/pəˈsi:v/	v.	察觉；理解
46	knuckle	/ˈnʌkl/	n.	指关节
47	current	/ˈkʌrənt/	adj. /n.	当前的；水流；趋势
48	frenzied	/ˈfrenzɪd/	adj.	狂乱的；发狂的
49	constitution	/ˌkɒnstɪˈtju:ʃn/	n.	宪法；体质；结构

50	assorted	/ə'sɔ:tɪd/	adj.	各种各样的；混合的
51	stand	/stænd/	v. /n.	站立；忍受；摊位
52	laurel	/'lɒrəl/	n.	月桂；荣誉
53	overdose	/'əʊvədəʊs/	n.	过量用药
54	code	/kəʊd/	n.	法规；代码；暗号
55	china	/'tʃaɪnə/	n.	瓷器
56	guy	/gaɪ/	n.	家伙；人
57	vague	/veɪg/	adj.	含糊的；模糊的
58	incise	/ɪn'saɪz/	v.	切开；切割
59	hinder	/'hɪndə(r)/	v.	阻碍；妨碍
60	inward	/'ɪnwəd/	adj. /adv.	内在的；向内
61	mitten	/'mɪtn/	n.	连指手套；露指手套
62	exam	/ɪg'zæm/	n.	考试；检验
63	sunflower	/'sʌnflaʊə(r)/	n.	向日葵
64	bound	/baʊnd/	adj.	开往……的
65	bass	/beɪs/	n. /adj.	男低音；低音乐器；低音的
66	mutter	/'mʌtə(r)/	v.	喃喃低语；抱怨
67	oboe	/'əʊbəʊ/	n.	双簧管
68	mystic	/'mɪstɪk/	adj. /n.	神秘的；神秘主义者
69	second-rate	/ˌsekənd 'reɪt/	adj.	二流的；劣质的
70	promotion	/prə'məʊʃn/	n.	促销；提升；促进
71	portable	/'pɔ:təbl/	adj.	便携的；轻便的
72	pride	/praɪd/	n. /v.	自豪；自尊；以……为傲

73	undulate	/ˈʌndjuleɪt/	v.	起伏；波动
74	block	/blɒk/	n. /v.	街区；障碍；阻塞
75	jargon	/ˈdʒɑːɡən/	n.	行话；术语
76	ring	/rɪŋ/	n. /v.	铃声；打电话；使响
77	stay	/steɪ/	v. /n.	停留；保持；逗留
78	herbivorous	/hɜːˈbɪvərəs/	adj.	食草的
79	chemistry	/ˈkemɪstri/	n.	化学
80	elastic	/ɪˈlæstɪk/	adj. /n.	有弹性的；灵活的；松紧带
81	emanate	/ˈeməneɪt/	v.	发自；来自
82	spleen	/spliːn/	n.	脾脏；坏脾气
83	dissatisfy	/dɪsˈsætɪsfaɪ/	v.	使不满意
84	expansion	/ɪkˈspænsən/	n.	扩张；扩展；膨胀
85	era	/ˈɪərə/	n.	时代；纪元
86	knot	/nɒt/	n. /v.	结；打结
87	fir	/fɜː(r)/	n.	冷杉
88	accurate	/ˈækjərət/	adj.	准确的；精确的
89	photographer	/fəˈtɒɡrəfə(r)/	n.	摄影师
90	insidious	/ɪnˈsɪdiəs/	adj.	阴险的；潜伏的
91	hack	/hæk/	v.	砍；私自侵入计算机
92	angry	/ˈæŋɡri/	adj.	愤怒的
93	modesty	/ˈmɒdəsti/	n.	谦虚；虚心
94	shampoo	/ʃæmˈpuː/	n.	洗发水
95	theirs	/ðeəz/	pron.	他们的；她们的；它们的
96	advocacy	/ˈædvəkəsi/	n.	拥护；提倡；辩护

97	remorseful	/rɪ'mɔ:sfl/	adj.	悔恨的；自责的
98	erosion	/ɪ'rəʊʒn/	n.	侵蚀；腐蚀
99	jab	/dʒæb/	v. /n.	戳；猛击
100	lunge	/lʌndʒ/	v. /n.	猛冲；刺
101	breakfast	/'brekfəst/	n. /v.	早餐；吃早饭
102	grape	/greɪp/	n.	葡萄
103	ephemeral	/ɪ'femərəl/	adj.	短暂的；朝生暮死的
104	prowess	/'praʊəs/	n.	杰出才能；英勇
105	hotline	/'hɒtlaɪn/	n.	热线；直接联系途径
106	journalist	/'dʒɜ:nəlist/	n.	记者；新闻工作者
107	imagine	/ɪ'mædʒɪn/	v.	想象；设想
108	fade	/feɪd/	v.	褪色；逐渐消失
109	after	/'ɑ:ftə(r)/	prep. /ad v.	在……之后；后来
110	folder	/'fəʊldə(r)/	n.	文件夹
111	remittance	/rɪ'mɪtns/	n.	汇款；汇款额
112	desert	/'dezət/	n.	沙漠；荒凉境地
113	recite	/rɪ'saɪt/	v.	背诵；列举
114	homeland	/'həʊmlænd/	n.	家乡；祖国
115	mortgage	/'mɔ:gɪdʒ/	n.	抵押；按揭
116	diesel	/'di:zl/	n.	柴油；柴油机
117	dissimilar	/dɪ'sɪmlə(r)/	adj.	不同的；不相似的
118	squarely	/'skweəli/	adv.	直接地；直截了当地
119	nostalgic	/nɒ'stældʒɪk/	adj.	怀旧的；留恋过去的

120	illness	/'ɪlnəs/	n.	疾病；病
-----	---------	----------	----	------

Step4: 强化复习表

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
1	nephew					
2	penny					
3	aggrieved					
4	only					
5	notion					
6	ailing					
7	greenery					
8	blackboard					
9	resistor					
10	vitality					
11	scenario					
12	repentance					
13	cock					
14	haulage					
15	curriculum					
16	stomach					
17	supplement					
18	bazaar					
19	groan					
20	vivacity					

21	collapse					
22	offend					
23	important					
24	carrot					
25	squeak					
26	anticipate					
27	embryo					
28	dual					
29	temper					
30	builder					
31	chopsticks					
32	evoke					
33	June					
34	dietitian					
35	waltz					
36	rescue					
37	fetching					
38	tumble					
39	pyramid					
40	reform					
41	discriminate					
42	Frenchman					
43	featherbrained					
44	senseless					

45	perceive					
46	knuckle					
47	current					
48	frenzied					
49	constitution					
50	assorted					
51	stand					
52	laurel					
53	overdose					
54	code					
55	china					
56	guy					
57	vague					
58	incise					
59	hinder					
60	inward					
61	mitten					
62	exam					
63	sunflower					
64	bound					
65	bass					
66	mutter					
67	oboe					
68	mystic					

69	second-rate					
70	promotion					
71	portable					
72	pride					
73	undulate					
74	block					
75	jargon					
76	ring					
77	stay					
78	herbivorous					
79	chemistry					
80	elastic					
81	emanate					
82	spleen					
83	dissatisfy					
84	expansion					
85	era					
86	knot					
87	fir					
88	accurate					
89	photographer					
90	insidious					
91	hack					
92	angry					

93	modesty					
94	shampoo					
95	theirs					
96	advocacy					
97	remorseful					
98	erosion					
99	jab					
100	lunge					
101	breakfast					
102	grape					
103	ephemeral					
104	prowess					
105	hotline					
106	journalist					
107	imagine					
108	fade					
109	after					
110	folder					
111	remittance					
112	desert					
113	recite					
114	homeland					
115	mortgage					
116	diesel					

117	dissimilar					
118	squarely					
119	nostalgic					
120	illness					